

### 綜援戶免租案社署決上訴

【本報訊】一名公屋綜援戶獲政府免租金卻未受惠，早前入稟法院向社署追索有關款項獲判勝訴，惹起社會廣泛關注。社會福利署昨日表示，已就該案判決提出上訴申請。

社署發言人稱，由於根據法律意見，有關判決涉及對公眾有普遍重要性的法律問題，當局因此認為，有需要要求上訴法庭澄清，故此，社署署長昨日已就該判決提出上訴申請。發言人稱，鑑於案件已進入上訴階段，社署不再作評論。

六十歲的公屋綜援戶鄧綺瑜，上周獲高等法院裁定上訴得直，可就二〇〇二至〇七年期間政府三度寬免公屋住戶差餉和租金，她卻未能受惠，而獲社署發回二千三百九十七元。法官當時指出，當局以綜援住戶須交租為由，認為毋須退款給他們，有關做法與紓解民困目標背道而馳。

### 葉劍波等涉詐騙下月判刑

【本報訊】海域集團前主席葉劍波及其妹葉蘊鋒等六人，被控串謀詐騙海域集團一億八千萬元的案件，法官在聽取六名被告代表律師求情之後，決定將案件押後至下月八日宣判，六人繼續還押。

葉劍波的代表律師求情時表示，他在〇七年九月被捕後，一直被扣押至今，期間與太太離婚，希望輕判。律師呈上一個基督教團體的求情信，指他樂於助人。

葉劍波胞妹葉蘊鋒的代表律師表示，當事人只是處理集團的行政工作，不涉商業運作和決定，她盲目信任兄長，才簽發支票，要求獲得較多減刑。

六名被告是葉劍波（四十八歲）、胞妹葉蘊鋒（四十一歲）、海域前項目總監葉偉麟（四十四歲）、蕭健豐（三十三歲）、劉鶴民（五十七歲）和徐佩詩（二十七歲）。六人被裁定共十三項罪名成立。

案情顯示，海域及海域前附屬海域化工旗下的僑立精細化工分別於〇五年十一月和二〇〇六年初，各被告利用空殼公司虛構機械交易，合作抬高機械收購價以詐騙公司，涉款一億八千萬港元。

### 精神病漢斬父母判入小欖

【本報訊】一名患精神分裂症的三十八歲男子，接受精神治療後出院，但一周內又再出現幻聽，並用菜刀斬傷六旬父母。他早前在區域法院承認兩項蓄意傷人罪。辯方律師求情時表示，被告事發時出現幻覺，認為有人謀殺他才會傷害父母。法官陳廣池接納兩份精神科醫生報告，認同被告需接受精神治療，判被告入小欖精神病院接受九個月治療。

被告梁桂強，過往有一次普通襲擊案底。今年二月至四月，他曾入院接受治療，出院後九日犯案。案情透露，他與兩名兄弟住在觀塘翠屏南邨一單位，父母則住同層另一單位。今年四月二十六日早上十時，被告走到父母住所，不動聲色斬六十三歲母親的頭三次，其母大喊救命，被告不理會，繼續用刀斬母親的右手臂；六十七歲父親從睡房步出，被告用菜刀斬向父親的頭部數次，父親跑到鐵閘求救。被告胞弟報警，父親送院證實頭部多處中刀，頸和臉頰受傷，現已康復；母親右手尾指幾近斬斷，已成功駁回。

### 男子串謀販毒判監27年

【本報訊】一名四十三歲男子昨日在高等法院原訟法庭因串謀販毒罪名被判監禁二十七年。

案情透露，警方毒品調查科人員於二〇〇八年八月二十八日採取行動，在水天圍天華邨華樓地下埋伏監視，趁一名二十三歲青年登上一輛由一名四十三歲男子駕駛的私家車時上前截查，在該名青年攜帶的袋內檢獲約四點六千克冰毒，探員隨即拘捕兩人。檢獲的毒品市值約二百七十萬港元。該名四十三歲男子其後因證據不足而獲釋放。而該名二十三歲青年則被控以販毒的罪名，他在高等法院原訟法庭承認有關控罪，於二〇〇九年三月被判監禁十六年六個月。

其後，該名青年向警方提供消息，警方經深入調查後，於二〇〇九年九月十一日再次拘捕涉案的四十三歲男子，並控以一項串謀販毒的罪名。該名男子昨日被裁定罪名成立，被判入獄二十七年。

### 兩間懲教所爆發流感

【本報訊】衛生防護中心昨日接獲兩宗懲教所爆發流感樣病症的個案，合共涉及五十三名犯人，各人均在懲教所內接受醫生診治，當中一人入住瑪麗醫院，各人現時情況穩定。爆發流感的是港島南區東頭懲教所及離島喜靈洲懲教所，分別有三十三名和二十名男犯人感染，年齡介乎二十一至五十七歲，他們自上周三起，相繼開始出現流感樣徵狀。

另外，衛生防護中心於過去三日，接獲九宗學校爆發流感樣病症的報告，涉及四十八人；同時收到五所學校爆發手足口病的報告，涉及十二人。屯門醫院一個弱智科男病房亦爆發上呼吸道感染，該病房已停收新症。

# 跛漢不獲傷津 覆核敗訴

## 官指社署僵化促改革

一名六十歲躉船工人因工傷被截去右小腿，先後五次向社署申請每月僅一千二百元的傷殘津貼都被拒。高等法院昨日根據醫生報告，指事主仍有雙手可以工作，不符合社署發放傷殘津貼的資格，因此駁回事主的司法覆核。不過，法官說，事主可找到文職工作的機會微乎其微；又指社署發出傷殘津貼的資格要求未有顧及現實情況，希望社署作出改革。事主李誠良聲言會上訴，希望獲得公平對待。

本報記者 陳耀麟

法官張學能是在判詞中表示，社署根據醫生報告，判斷傷殘程度作為發放津貼的做法，符合憲法，因此不接納申請人提出，社署將界定傷殘程度的權力賦予醫管局醫生是錯誤的講法。另外，張學能說，評估狀況並非社署職責，署方僅需引用醫生報告，指出事主雙手健全仍可工作，所以社署不發放傷殘津貼並無問題。

### 以醫生報告作準無問題

不過，張學能認為事主可再找到工作的機會很低，並指出社署現行制度僅以醫學角度審批，未有考慮實際情況，建議社署改革以加強制度的彈性。

李誠良聞判後情緒激動，對於醫生報告感到不忿，並揚言會上訴：「我原本的工作已失去百分之百，就算要開創車，特別我（失去）右腳油門都踩唔到……做保安都要捉賊啦！我有保安牌，但邊個請我先？」李誠良批評現時當局對傷殘人士的定義落後及不公平，而且有很多不是「百分百」傷殘的人士亦獲批傷殘津貼，顯示傷殘定義不清，同時署方亦未能保障工人利益，所以



李誠良（右二）指社署批發傷殘津貼存在不公平，揚言會上訴

資料圖片

決定再上訴取回公道。

### 事主指社署批核不公平

社署署長高德權昨晚接受傳媒訪問時表示，歡迎高等法院的判決。他說，傷殘津貼計劃並非用以賠償受害人損失，也不是按受惠人經濟狀況提供補貼；而是按申請人接受專業的醫療評估後發放的津貼。社署去年底已成立跨部門工作小組，跟進申訴專員較早前就傷殘津貼計劃執行細節所作的建議，檢討有何改善之處。目前會按照現行政策，繼續向合資格的嚴重殘疾人士發放傷殘津貼。

事主李誠良向高等法院呈交的入稟狀稱，事主一直任職船隻貨櫃工人，惟他於〇五及〇七年因工受傷而要切除右腳小腿。現時事主每月只靠三千元綜援金過活，而其妻子亦因需要照顧他而放棄全職工作，因此事主先後五次向社署申請每月一千二百元的傷殘津貼，但每次均被拒絕。社署認為，要發放傷殘津貼，條例中指明要失去四肢中其中二肢才被定義為嚴重殘疾，故事主不獲發放傷殘津貼。事主遂向高院申請司法覆核，昨日被高院駁回。

## 噴鼻式疫苗可有效防流感

【本報訊】政府最新資助流感疫苗接種計劃包括皮外、皮內注射和鼻噴三種方式。香港醫藥劑師學會經分析後，發現全部均有效預防流感。學會預料疫苗將於十一月初抵港，建議高危險人士，如兒童和長者，及早在來年四月流感高峰期來臨前接種。

香港醫藥劑師學會副會長崔俊明預計，疫苗最快十一月初開始接種。他說，疫苗有效期為七至十個月，所提供的保護包括四月及七八月的兩次流感高峰期。但他提醒市民三者適用對象有所不同，需細心考慮其長短，因應需要作出選擇。

三種方式以鼻噴式為最新，亦是當中價錢最高，疫苗每劑需一百二十港元。鼻噴接種的最大好處是過程簡單且無痛，適合兩歲以上的小童及怕痛或抗拒打針的人士。但鼻噴式會刺激鼻腔和呼吸道，不適宜患有哮喘者，亦不適宜免疫反應較慢的五十九歲以上長者。皮外注射是另一較新的接種方式，與傳統

皮內肌肉注射比較，用藥劑量較少，因此副作用通常亦較微。它和皮內注射一樣是「滅活疫苗」，適合長者使用。但皮外注射每劑需一百一十港元，比起肌肉注射的五十至六十元貴近一倍，而注射過程亦比肌肉注射痛。兩種注射均有可能帶來疲倦、肌肉疼痛及頭痛。



藥劑師學會指肌肉注射、鼻噴噴霧及皮內注射三種流感疫苗均有效

本報攝

## 煲蠟灼傷應沖水忌敷冰

【本報訊】每年皆有市民在中秋佳節因煲蠟而受傷。醫管局數字顯示，去年因煲蠟受傷而到急症室求診的人數雖比前年大減，但仍提醒市民小心，而灼傷不應以民間療法如塗上波油或牙膏等去處理，應留意患處變化及時求診。

醫管局新界西醫院聯網急救部部門主管鄧耀鏗說，一般需留醫治理的是二級或三級燒傷。輕微的一級燒傷會令皮膚紅腫，而民間有傳在患處塗上波油、牙膏或蘆薈膏等物品可舒緩腫痛。他提醒，該類治療欠缺科學數據，醫療功效未被確立，而且，灼傷徵狀不一定即時可見。

水泡與陣痛可能在灼傷過後才出現，兩者皆為二級燒傷的徵狀，需適當治理，提防傷口發炎。他表示，三級燒傷雖然表面傷勢嚴重，但真皮中的神經線可能已受破壞，不一定有相若的痛楚，然而二級燒傷者需要送往醫院治理，不容輕視。

面對各類灼傷，鄧耀鏗建議盡快用大量清水清洗傷處約十分鐘，灼傷皮膚就以清潔的紗布或保鮮紙包裹。他說，冰雖然同樣有助降溫作用，但其低溫會令血管收窄，有損傷勢。最後，他提醒市民留意傷勢，判斷應否尋求醫護人員幫助。對於中秋常見的螢光劑灑出，他提醒，螢光劑所含的化學成分不明，有機會灼傷眼部，而傷及視網膜的話，視力就會永久受損。

## 患者親述經歷籲正視痴呆症



八十五歲的周婆婆（右）與女兒葉太一同分享面對老人痴呆症的經歷

【本報訊】從不願相信到接受現實，老人痴呆症患者和家人經歷了常人不及的無奈、不安和壓力。有患者因抗拒而拒絕就醫，也有家人誤解老人行為而錯過治療黃金期。賽馬會耆智園將個案結集成書，出版《愛回憶》，向社會發出訊息，呼籲正視痴呆症。

八十六歲的關福嫻婆婆在《愛回憶》一書中，分享她患病以來的思路歷程。「有一次，想將收藏的東西拿出來，卻忘記放在哪裡？我心裡着急的很，開始有一點煩躁，怪自己為什麼這般無記憶性……但與其發脾氣、悶悶不樂，倒不如積極找方法幫助自己。」

福嫻的兒子黃先生說，母親性格沉靜，不愛與人爭辯，是典型的家庭主婦。約八年前，母親突然說有人偷走波油和舊衫。「脾氣好急，幾十年未見過她如此生氣。」福嫻之後連自己都覺得奇怪。

經過醫生診治，福嫻被證實患有初期痴呆症。黃先生說，母親使用耆智園的服務後，知道並接受自己患病的事實，情緒穩定，認知功能有進步，還可以記住他三個女兒兩個兒子，甚至十一

個孫子的名字。福嫻喜歡書畫，她在耆智園堅持畫畫、練習書法。她說：「除了家人的鼓勵和幫助，繼續健康的生活方式，有了強健的體魄，就可以減少家人的牽掛。」

八十五的周婆婆於〇八年一月確診為早期痴呆症。其女兒葉太表示，母親一直在威爾斯醫院做義工，有一天突然找不到去醫院的路，使她感到驚訝。於是葉太觀察母親的日常行為，發現母親的銀包補了又補，總不肯換新，「她覺得換掉舊的沒有安全感。」漸漸她開始懷疑母親患上痴呆症，經過醫生檢查後確診。

葉太說：「我覺得病名好負面，開始時不肯去相信，因為媽媽在我心裡是女強人。」經過上網查看資料、看書和諮詢醫生，她漸漸接受了母親的病。「真的要面對，找回正確的觀念，早點看醫生……知道這個病只可以減慢，但好唔返，要放低不切實際的期望。」

黃生和葉太表示，希望香港多增設類似耆智園的服務痴呆症患者機構，不僅可以服務患者，更可以培訓患者家人，讓他們懂得怎樣和患病老人溝通，同時為家人減壓。

《愛回憶》一書在耆智園建園十周年之際出版，結集四位痴呆症患者親身訴說患病初期的點滴故事，呼籲社會大眾積極面對痴呆症，抱著樂觀的態度接受治療和訓練。

## 團體促增性暴力求助中心

【本報訊】風雨蘭一項研究發現，性暴力受害者被性侵犯後，多數在急症室驗傷，須忍受漫長等待，又要到警署錄口供等，十分轉折，部分警員及醫護人員態度不佳，令受害者受二度傷害。風雨蘭稱，急症室不是適合處理性暴力受害者個案的地方，促請當局在五區專為性暴力受害者而設一站式中心。

風雨蘭性暴力受害者協會和浸大社會工作系助理教授洪雪蓮早前進行針對性暴力受害者的研究，訪問對象包括年齡介乎十四至四十九歲的受害人，當中十七人被強姦，四人被非禮，其餘是警務人員、醫務人員及社工。研究發現，受害者不少慘痛經歷是在急症室發生，洪雪蓮說，急症室不是適合處理性侵犯個案的地方，令受害者呆等數小時，私隱沒得尊重。

洪雪蓮舉例說，分流期間，有反應大的醫護人員在眾目睽睽情況下大叫「妳應該報警」，部分人則態度冷漠；有受害人曾遇過多名醫護人員對她「指指點點」，其遭遇成眾人話題；法醫往往是在收到召喚數小時後才

到急症室；急症室內沒有房間，只以布簾分隔，受害者被檢驗重要部位時，感到私隱不受尊重；有時候，急症室只有男醫生當值。

此外，受害者可能要到警署錄口供，經常被「問完又問」，衣着較「潮」、化濃妝的受害人，更被警務人員以為是不正經女性。

風雨蘭性暴力受害者協會總幹事王秀容促請當局，在五區設一站式中心，讓性暴力受害者在同一地方接受康復、警務、醫療及持續性輔導服務，並讓受害者知道自己的權利，包括可選擇女醫生或女警、以視像形式出庭作供等。現時，台灣、新加坡等均有一站式中心。

目前風雨蘭的一站式中心，設於廣華醫院及聯合醫院，每年獲公益金撥款二百五十萬元，去年一共服務二百二十名受性侵犯婦女。半年前被陌生人強姦的阿心，吃事後丸後一月仍然懷孕，幾個月後更發現染上性病，一度想過自殺。幸得社工陪伴左右及輔導，她接受流產手術，並獲緊急基金作經濟援助後，終於慢慢撐過來。



洪雪蓮（右二）建議當局成立一站式中心，處理性暴力受害者的個案

本報攝

天氣		
最高 27°C	最低 24°C	
雷暴		
預測	最低	最高
澳門 雷暴 23 27	馬尼拉 多雲 26 32	
廣州 雷暴 23 28	曼谷 雷暴 26 33	
北京 有雨 13 19	新加坡 雷暴 25 32	
天津 有雨 12 16	悉尼 驟雨 12 21	
濟南 有雨 12 26	墨爾本 驟雨 11 16	
南京 多雲 26 34	洛杉磯 多雲 16 27	
上海 雷暴 22 29	三藩市 多雲 14 23	
杭州 多雲 26 34	紐約 天晴 13 24	
福州 密雲 25 32	溫哥華 驟雨 13 17	
海口 驟雨 24 31	多倫多 天晴 8 18	
台北 驟雨 25 32	倫敦 明晴 13 22	
首爾 多雲 19 25	巴黎 天晴 11 25	
東京 天晴 23 31	法蘭克福 多雲 8 21	
中國西部主要城市天氣預測		
預測	最低	最高
重慶 多雲 27 35	蘭州 有雨 13 18	
成都 驟雨 22 27	西寧 有雨 10 14	
西安 雷暴 18 28	烏魯木齊 10 19	
昆明 天晴 15 29	銀川 多雲 12 16	
拉薩 密雲 9 20	呼和浩特 多雲 9 15	
貴陽 密雲 21 29	南寧 驟雨 25 33	